



Para la compra de Literatura Aprobada por la Conferencia (LAC) y materiales de servicio autorizados de Al-Anon

ESPAÑOL
(Spanish)

Al-Anon Centro de Distribucion de Literatura

Para descripciones véase Catálogo (SS-15) (See Catalog (S-15) for descriptions). Los precios son en US\$ (Prices are in U.S. Currency)
Los precios indicados aquí están sujetos a cambios. (Prices contained herein are subject to change.)

LIBROS (Books)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Alateen, esperanza para los hijos de los alcohólicos <i>(Alateen - Hope for Children of Alcoholics)</i>	SB-3	11.00		
El dilema del matrimonio con un alcohólico <i>(The Dilemma of the Alcoholic Marriage)</i>	SB-4	12.00		
Grupos de Familia Al-Anon <i>(Al-Anon Family Groups)</i>	SB-5	10.00		
Un día a la vez en Al-Anon <i>(One Day at a Time in Al-Anon)</i>	SB-6	15.00		
Los Doce Pasos y las Doce Tradiciones de Al-Anon <i>(Revisado) (Al-Anon's Twelve & Twelve)</i>	SB-8	15.00		
Alateen – Un día a la vez <i>(Alateen: A Day at a Time)</i>	SB-10	14.00		
...En todas nuestras acciones: Sacando provecho de las crisis <i>(...In All Our Affairs: Making Crises Work for You)</i>	SB-15	15.00		
Valor para cambiar: Un día a la vez en Al-Anon II <i>(Courage to Change: One Day at a Time in Al-Anon II)</i>	SB-16	17.00		
Valor para cambiar: Un día a la vez en Al-Anon II (libro en pasta blanda) (en letra grande) <i>(Courage to Change: One Day at a Time in Al-Anon II)</i>	SB-17	20.00		
De la supervivencia a la recuperación: crecer en un hogar alcohólico <i>(From Survival to Recovery: Growing Up in an Alcoholic Home)</i>	SB-21	20.00		
Senderos de recuperación: los Pasos, las Tradiciones y los Conceptos de Al-Anon <i>(Paths to Recovery: Al-Anon's Steps, Traditions and Concepts)</i>	SB-24	23.00		
Esperanza para hoy <i>(libro en pasta blanda) (Hope for Today)</i>	SB-27	17.00		
Abramos el corazón, transformemos nuestras pérdidas (libro en pasta blanda) <i>(Opening Our Hearts, Transforming Our Losses)</i>	SB-29	17.00		
Descubramos nuevas opciones <i>(libro en pasta blanda) (Discovering Choices, softcover.)</i>	SB-30	19.00		
Muchas voces, un mismo viaje Grupos de Familia Al-Anon (libro en pasta blanda) <i>(Many Voices, One Journey—Al-Anon Family Groups)</i>	SB-31	20.00		
Cómo ayuda Al-Anon a los familiares y amigos de los alcohólicos <i>(libro en pasta blanda) (How Al-Anon Works for Families & Friends of Alcoholics)</i>	SB-32	9.00		

La intimidad en las relaciones alcohólicas— Una recopilación de historias personales de miembros de Al-Anon (libro en pasta blanda) <i>(Intimacy in Alcoholic Relationships—A Collection of Al-Anon Personal Stories)</i>	SB-33	15.00		
Paquete Para el Servicio Juego que incluye el Cuaderno de ejercicios y el libro Senderos de recuperación, (SB-24) y (SP-93)	SK-31	31.50		

LIBRILLOS (Booklets)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Plan detallado para progresar: Examen del 4° Paso <i>(Blueprint for Progress: 4th Step Inventory)</i>	SP-5	6.00		
Grupos de Al-Anon y Alateen en acción <i>(Al-Anon and Alateen Groups at Work)</i>	SP-24	1.50		
Manual de Servicio de Al-Anon y Alateen <i>(Al-Anon/Alateen Service Manual)</i>	P-24/27	12.00		
Viviendo con un alcohólico sobrio <i>(Living with Sobriety)</i>	SP-49	6.00		
Cuando estoy ocupado me siento mejor <i>(When I Got Busy, I Got Better)</i>	SP-78	6.00		
Plan detallado para progresar: Examen del Cuarto Paso (edición revisada y ampliada) <i>(Blueprint for Progress: 4th Step Inventory-Revised and Expanded)</i>	SP-91	12.00		
En busca de la libertad personal – Los Legados en nuestra vida <i>(Reaching for Personal Freedom – Living the Legacies)</i>	SP-92	18.00		
Cuaderno de ejercicios Senderos de Recuperación <i>(Paths to Recovery Workbook)</i>	SP-93	14.00		

SERIES Y PAQUETES (Kits and packets)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Paquete para el recién llegado Al-Anon <i>(En forma de folleto) (Newcomer Packet)</i>	SK-10	1.50		
Paquete para el recién llegado a Alateen <i>(En forma de folleto) (Alateen Newcomer Packet)</i>	SK-18	1.85		
Paquete para el recién llegado a Al-Anon para hijos Adultos <i>(Adult Children of Alcoholics Newcomer Packet)</i>	SK-21	2.15		
Serie Utilizando los principios de Al-Anon para resolver conflictos <i>(Incluye SS-71, SS-72 y SS-73) (Using Al-Anon Principles to Resolve Conflict Kit - Includes S-71, S-72, and S-73)</i>	SK-70	11.50		

Muchos de estos materiales están disponibles en inglés y francés. (Véase S-16 o FS-16)

(Column A Total)

(Column B Total)

FOLLETOS (Pamphlets)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Al-Anon es para hombres <i>(Al-Anon is for Men)</i>	SP-1	.50		
Al-Anon, usted y el alcohólico <i>(Al-Anon You, and the Alcoholic)</i>	SP-2	.55		
Alcoholismo, un carrusel llamado negación <i>(Alcoholism, A Merry-Go-Round Named Denial)</i>	SP-3	1.20		
Alcoholismo, contagio familiar <i>(Alcoholism, The Family Disease)</i>	SP-4	1.30		
Libre de desesperación <i>(Freedom from Despair)</i>	SP-6	.40		
Una guía para la familia del alcohólico <i>(A Guide for the Family of the Alcoholic)</i>	SP-7	.55		
¿Cómo puedo ayudar a mis hijos? <i>(How Can I Help my Children?)</i>	SP-9	1.15		
Propósito y sugerencias <i>(Purpose and Suggestions)</i>	SP-13	.40		
Así que amas a un alcohólico <i>(So You Love an Alcoholic)</i>	SP-14	.40		
Tres opiniones sobre Al-Anon- Alcohólicos le hablan a la familia <i>(Three Views of Al-Anon-Alcoholics Speak to the Family)</i>	SP-15	.50		
A la madre y el padre de un alcohólico <i>(To the Mother and Father of an Alcoholic)</i>	SP-16	1.20		
Los Doce Pasos y Tradiciones <i>(Twelve Steps and Traditions)</i>	SP-17	1.20		
¿Qué hacer con respecto a la bebida del alcohólico? <i>(What Do You Do About The Alcoholic's Drinking?)</i>	SP-19	.50		
Todo acerca del padrinazgo <i>(Sponsorship, What It's All About)</i>	SP-31	.65		
¿Qué es Al-Anon? <i>(This is Al-Anon)</i>	SP-32	.65		
¿Por qué el anonimato en Al-Anon? <i>(Why is Al-Anon Anonymous?)</i>	SP-33	.55		
¿Por qué debemos utilizar LAC? <i>(Why Conference Approved Lit.?)</i>	SP-35	.40		
Archivo de hechos de Al-Anon <i>(Al-Anon Fact File)</i>	SP-36	.40		
El enfoque de Al-Anon <i>(The Al-Anon Focus)</i>	SP-45	.50		
Relatos de Al-Anon de hijos adultos <i>(Revisado) (Al-Anon Sharings From Adult Children)</i>	SP-47	1.20		
El alcoholismo y cómo nos afecta <i>(Understanding Ourselves and Alcoholism)</i>	SP-48	.40		
Aquí se habla Al-Anon <i>(Al-Anon Spoken Here)</i>	SP-53	.55		
Los Conceptos: ¿Son el secreto mejor guardado de Al-Anon? <i>(The Concepts, Al-Anon Best Kept Secret?)</i>	SP-57	1.50		
Las Doce Tradiciones de Al-Anon Ilustradas <i>(Al-Anon's Twelve Traditions Illustrated)</i>	SP-60	1.50		
¿Bebe ella demasiado? <i>(Does She Drink Too Much?)</i>	SP-62	.50		
Queridos mamá y papá <i>(Dear Mom & Dad)</i>	SP-67	.50		
Lo que sucede luego del tratamiento <i>(What Happens After Treatment?)</i>	P-81ES	.40		
Viviendo en un albergue <i>(Living in a Shelter)</i>	P-82ES	.40		

COLUMNA C TOTAL
(Column C Total)

FOLLETOS (Pamphlets)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
El Padrino o Madrina de servicio: Trabajar en forma más inteligente, no más ardua <i>(Service Sponsorship: Working Smarter Not Harder)</i>	SP-88	.65		
¿Dudas acaso de tu cordura? <i>(Doubting Your Sanity?)</i>	P-89ES	.40		
Esperanza y comprensión para los padres y los abuelos <i>(Hope & Understanding for Parents & Grandparents)</i>	SP-94	1.20		

PARA ALATEEN (For ALATEEN)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Los adolescentes y los padres alcohólicos <i>(Youth and the Alcoholic Parent)</i>	SP-21	.65		
Hechos acerca de Alateen <i>(Facts About Alateen)</i>	SP-41	.40		
Alateen: Examen del 4to.Paso <i>(Alateen's 4th Step Inventory)</i>	SP-64	6.00		
Alateen; lo que debes y no debes hacer <i>(Alateen Do's and Don'ts)</i>	SM-9	.40		
Alateen Sólo por hoy (tarjeta) <i>(Just For Today Alateen)</i>	SM-11	.40		
Lista para comprobación diaria de mí mismo <i>(Daily Checklist of Myself)</i>	SS-6	.40		
¿Ha sido afectada tu vida por la bebida de otra persona? Alateen es para ti - 20 preguntas <i>(Has Your Life Been Affected By Someone Else's Drinking? Alateen Is For You) - 20 Questions</i>	SS-20	.40		
Alateen - Serie con descuento <i>(Alateen Discount Package)</i>	SK-6	7.75		

CARTELES (Posters)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Cartel Los Doce Pasos	SM-42	2.00		
Cartel Las Doce Tradiciones	SM-43	2.00		

DVD de Al-Anon y Alateen	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
El papel de Al-Anon y Alateen en la recuperación de la familia, en inglés con subtítulos	SAV-31 DVD	6.00		

Alquiler de DVD - Únicamente para miembros En inglés con subtítulos en español

La historia de Lois*	SAV-1	27.00		
Lois y los pioneros*	SAV-24	27.00		

*Al hacer el pedido, por favor indique las fechas para las que necesita el video.

Para las versiones en libro electrónico (e-book) de nuestra literatura,
por favor comuníquese con su proveedor de medios electrónicos.

COLUMNA D TOTAL
(Column D Total)

MISCELÁNEOS (Miscellaneous)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
¿Le preocupa a usted la bebida de otra persona? <i>(Are You Concerned About...)</i>	SM-1	.40		
Tarjeta con el programa básico de Al-Anon <i>(Wallet Card Al-Anon Basic Program)</i>	SM-7	.40		
Tarjeta de declaración "Que empiece por mí" <i>(Declaration Card "Let it Begin"...)</i>	SM-8	.40		
Al-Anon Sólo por hoy <i>(tarjeta)</i> <i>(Just For Today Al-Anon Wallet Card)</i>	SM-10	.40		
Al-Anon Sólo por hoy (marcador de libros) <i>(Just For Today Al-Anon Bookmark)</i>	SM-12	.40		
Logotipos azules de Al-Anon (adhesivo) - 100 <i>(Logos, Al-Anon Blue)</i>	SM-14	3.50		
Logotipos rojos de Alateen (adhesivo) - 100 <i>(Logos Alateen Red)</i>	SM-15	3.50		
Oración de la Serenidad <i>(Serenity Prayer Card-illustr.)</i>	SM-26	.40		
Lo que es y no es Al-Anon y Alateen (marcador de libros) <i>(Al-Anon/Alateen is & is not) (Bookmark)</i>	SM-44	.40		
Padrinazgo : Trabajando juntos en la recuperación (marcador de libros) <i>(Sponsorship Bookmark)</i>	SM-78	.40		
Cartel de Al-Anon <i>(Al-Anon Poster)</i>	SM-79	5/6.50		
Tarjeta de Alateen para colocar sobre la mesa <i>(Alateen Table card)</i>	SM-80	.40		
Solo por esta noche (marcador de libros) <i>(Just For Tonight Bookmark)</i>	SM-81	.40		
Al-Anon se enfrenta al alcoholismo - 25 ¡Ahora disponible durante todo el año! <i>(Al-Anon Faces Alcoholism magazine)</i>	SAFAM	12.50		

MATERIALES GRATUITOS (Complimentary Materials)	Sin costo	CATD. # (Quant.)	CATD. # (Quant.)
Marcador de libros de relaciones con el público		SM-76	
Sobres de aniversario en inglés, francés y español		E-1	
Sobres para contribuciones en memoria		E-4	
Sobre para contribuciones individuales (zapato)		E-5	

SOLO PARA DESCARGAR DEL SITIO WEB	
Lo mejor de la Difusión Pública	
Guías a seguir (todas)	SG-1-SG-41

MATERIALES SUPLEMENTARIOS: (Supplementary Materials)	
A.A. le rinde homenaje a Al-Anon <i>(AA's Resolution of Gratitude)</i>	SS-10

AYUDAS PARA EL SERVICIO: (Service Aids)	
Archivos Al-Anon: Entonces y ahora; una breve historia	SAR-2
Las Cofundadoras de Al-Anon <i>(Al-Anon's Cofounders)</i>	SP-87

COLUMNA E TOTAL

(Column E Total)

MATERIALES SUPLEMENTARIOS (Supplementary Materials)	CATAL. # (Cat. #)	PRECIO (Price) \$	CATD. (Quant.)	TOTAL (Total)
Información para el recién llegado <i>(Information For The Newcomer)</i>	SS-4	.40		
Tarjeta de anonimato para colocar sobre la mesa <i>(Table Anonymity Card)</i>	SS-9	.55		
¿Se molesta por la bebida de otra persona? Al-Anon es para usted <i>(Are you troubled by someone's Drinking? Al-Anon is For You)</i>	SS-17	.40		
Desprendimiento emocional <i>(Detachment)</i>	SS-19	.40		
La Séptima Tradición <i>(Seventh Tradition)</i>	SS-21	.40		
Tarjeta con el enfoque y la declaración de Al-Anon para colocar sobre la mesa	SS-24	2.50		
¿Se crió junto a un bebedor con problemas? - 20 preguntas <i>(Did You Grow Up With a Problem Drinker?) - 20 Questions</i>	SS-25	.40		
Eslabones de servicio <i>(Links of Service)</i>	SS-28	.40		
Archivo de hechos para profesionales revisada <i>(Fact Sheet for Professionals) revised</i>	S-37ES	.40		
La alegría de servir <i>(Joy of Service)</i>	SS-57	.40		
Información para los educadores: Reuniones de Alateen en las escuelas <i>(Information for Educators: Alateen Meetings in Schools)</i>	SS-64	.40		
Los alcohólicos, sus familiares y el sistema judicial <i>(Alcoholics, their Families, and the Judicial System)</i>	S-65ES	.40		
Al-Anon recibe con gusto a los hijos adultos de personas alcohólicas <i>(Al-Anon Welcomes Adult Children of Alcoholics)</i>	SS-69	.40		
Resolución de conflictos - Tarjeta de bolsillo <i>(Conflict Resolution)</i>	SS-71	1.50		
Resolución de conflictos utilizando nuestras Doce Tradiciones <i>(Conflict Resolution Using Our Twelve Traditions)</i>	SS-72	6.00		
Hablen mutuamente: Resolución de conflictos dentro de Al-Anon <i>(Talk to Each Other - Resolving Conflict within Al-Anon)</i>	SS-73	7.00		
Los padres de los alcohólicos- Reimpresión oportuna <i>(Parents of Alcoholics - Timely Reprint)</i>	SR-18	1.50		

CATÁLOGOS Y FORMULARIOS (Order forms & Catalogs)	Sin costo	CATD. # (Quant.)	CATD. # (Quant.)
Catálogo de la LAC de Al-Anon y Alateen		SS-15	
Literatura Aprobada por la Conferencia (LAC), inglés		S-16	
Lista de pedidos de publicaciones en francés		FS-16	
Lista de pedidos de publicaciones en español		SS-16	
Formulario de suscripción al boletín <i>"Al-Anon y Alateen en acción"</i>		SS-53	

COLUMNA F TOTAL

(Column F Total)